



MAGICIAN INDUSTRIES (HOLDINGS) LIMITED  
通達工業(集團)有限公司\*

(於百慕達註冊成立之有限公司)

(股份代號：526)

截至二零零七年三月三十一日止年度之已審核業績公佈

已審核之業績

通達工業(集團)有限公司(「本公司」)之董事會(「董事會」)宣佈，本公司及其附屬公司(「本集團」)截至二零零七年三月三十一日止年度之已審核綜合業績連同上年度同期之比較數字如下：

綜合損益表

截至二零零七年三月三十一日止年度

	附註	二零零七年 千港元	二零零六年 千港元
營業額	3	<b>219,508</b>	233,865
銷售成本		<b>(189,717)</b>	(207,883)
毛利		<b>29,791</b>	25,982
其他收益		<b>2,538</b>	2,060
其他收入		<b>463</b>	8,641
銷售及分銷成本		<b>(9,076)</b>	(15,384)
行政及其他營運支出		<b>(44,287)</b>	(65,020)
物業、廠房及設備之減值虧損		<b>(4,569)</b>	(13,171)
物業、廠房及設備之減值虧損撥回		<b>14,278</b>	15,849
財務費用	4	<b>(11,904)</b>	(11,466)
除稅前虧損	4	<b>(22,766)</b>	(52,509)
稅項(費用)抵免	5	<b>(56)</b>	5,537
歸屬於本公司權益持有人的年度虧損		<b>(22,822)</b>	(46,972)
每股虧損－基本	6	<b>(2.63)港仙</b>	(5.41)港仙

## 綜合資產負債表

於二零零七年三月三十一日

	附註	二零零七年 千港元	二零零六年 千港元
<b>非流動資產</b>			
物業、廠房及設備		<b>222,011</b>	225,725
<b>流動資產</b>			
存貨		<b>29,534</b>	28,070
應收貿易賬款及票據	7	<b>27,015</b>	28,435
預付款項、按金及其他應收賬款		<b>4,395</b>	7,826
可收回稅項		<b>233</b>	—
已抵押存款		<b>5,058</b>	2,130
銀行結餘及現金		<b>7,919</b>	4,629
		<b>74,154</b>	71,090
列作為出售而持有之非流動資產		—	12,688
		<b>74,154</b>	83,778
<b>流動負債</b>			
貿易及其他應付賬款	8	<b>86,992</b>	97,375
關聯公司墊付的貸款		<b>7,000</b>	—
關聯公司提供的貸款，無抵押		<b>7,800</b>	—
股東提供的貸款，無抵押		<b>28,000</b>	—
短期有抵押銀行及其他貸款		<b>133,068</b>	84,210
長期有抵押銀行貸款之即期部份		—	70,000
應付融資租約之即期部份		<b>2,003</b>	6,213
稅項撥備		—	1,173
		<b>264,863</b>	258,971
<b>淨流動負債</b>		<b>(190,709)</b>	(175,193)
<b>總資產減流動負債</b>		<b>31,302</b>	50,532
<b>非流動負債</b>			
應付之融資租約		<b>3,666</b>	74
<b>資產淨值</b>		<b>27,636</b>	50,458
<b>資本及儲備</b>			
股本		<b>86,873</b>	86,873
儲備		<b>(59,237)</b>	(36,415)
<b>總權益</b>		<b>27,636</b>	50,458

附註：

## 1. 會計政策

本財務報表是按照香港財務匯報準則（「香港財務匯報準則」，其為包括香港會計師公會（「香港會計師公會」）頒布的所有適用的個別香港財務匯報準則、香港會計準則（「香港會計準則」）及詮釋的統稱）、香港普遍採納之會計原則、香港《公司條例》的披露規定，以及香港聯合交易所有限公司《證券上市規則》（「上市規則」）的適用披露規定而編製。

本財務報表的編製基準與二零零六年財務報表所採納者一致，惟採納香港會計準則第39號「金融工具：確認和計量」及香港財務匯報準則第4號「保險合約」（修訂）「財務擔保合約」除外。採納該等新增／經修訂準則對本集團及本公司的財務報表並無構成任何重大影響。

## 2. 編製基準

### 採納持續經營基準

本財務報表乃遵照持續經營基準適用之原則而編製。該等原則是否適用須視乎集團在流動負債多於流動資產之情況下，能否持續存在足夠資金以供運用而定。

於編製截至二零零七年三月三十一日止年度之財務報表時，董事乃採納持續經營基準，原因如下：

- (i) 本集團已採納措施改善其流動資金，其中包括取得其銀行及股東之繼續支持。
- 短期銀行貸款包括120,000,000港元之有抵押銀行貸款，將於二零零七年十月到期償還。本集團現正就延長貸款融資期限與銀行進行磋商。由於自從貸款先前於二零零六年續期以來，本公司與銀行之間的關係有所改善，因此，管理層對延長貸款融資期限的結果感到樂觀。自此以來，由於目前的銀行貸款全部如期償還，因此，本集團的信貸條款及狀況均有所改善。
  - 本集團與主要股東及關聯公司已經協定，將彼等的貸款分別28,000,000港元及1,000,000美元的到期日延遲至二零零七年九月。
  - 本集團將尋求額外及充足之資金，以滿足償還到期負債及持續營運資金之需要。誠如於二零零六年八月八日發表的公佈內所述，本集團正磋商進一步股本集資行動。此外，誠如分別於二零零七年六月二十八日發表的公佈及二零零七年七月六日發出的通函內所述，本集團正安排發行合共26,000,000港元之可換股債券，惟須獲得股東在將於二零零七年七月二十四日舉行的股東特別大會上批准。

- (ii) 為改善本集團之現金流量，管理層將繼續加強從國內銷售客戶收回債項的工作，例如提起訴訟以及委任外聘專業人員收回債項。此外，過多之存貨將以折扣價格出售，而閑置資產則將會出售。管理層亦將與供應商磋商延長信貸期。另一方面，將會檢討給予客戶之信貸期，以決定是否需要修訂。此外，本集團已經安排增加出口信用保險的信用限額，以便於未來提高銀行貿易信貸融資。
- (iii) 管理層將繼續專注於邊際利潤較高及信貸表現良好之客戶，從而提高銷售額及回報。
- (iv) 本集團將繼續實施節省成本及加強內部監控之有關措施(尤其是在購貨及生產周期方面)。

### 3. 分部資料

按本集團之內部財務報告，由於本集團的營業額及業績超過90%是來自製造及銷售家居用品，故此，本集團決定主要報告形式以地區劃分，而毋須按業務提供分部資料。

於本年度內，按本集團的客戶地區分佈之營業額及業績分析如下：

	營業額		分部業績	
	二零零七年 千港元	二零零六年 千港元	二零零七年 千港元	二零零六年 千港元
美國	167,462	181,787	3,365	3,159
加拿大	10,463	7,640	(1,120)	(1,143)
香港	16,533	15,926	1,737	6,722
中國	493	3,944	124	(15,780)
歐洲	10,396	12,750	439	2,191
其他	14,161	11,818	893	1,698
	<u>219,508</u>	<u>233,865</u>	<u>5,438</u>	<u>(3,153)</u>
未予分配之企業費用			(26,009)	(40,568)
物業、廠房及設備之減值虧損			(4,569)	(13,171)
物業、廠房及設備之減值虧損撥回			14,278	15,849
財務費用			(11,904)	(11,466)
稅項(費用)抵免			(56)	5,537
本公司權益持有人應佔虧損			<u>(22,822)</u>	<u>(46,972)</u>

本集團約90% (二零零六年：90%) 資產設置在中國，故毋須按地區提供分部資產、負債及資本開支的資料分析。

#### 4. 除稅前虧損

	本集團	
	二零零七年 千港元	二零零六年 千港元
已扣除下列各項：		
<b>財務費用</b>		
須於五年內全數償還之銀行貸款之利息	9,495	8,030
須於五年內全數償還之按揭貸款之利息	87	993
須於五年內全數償還之股東提供的貸款的利息	1,026	—
須於五年內全數償還之關聯公司提供的貸款的利息	330	—
應付之融資租約之財務費用	272	1,279
逾期應付貿易賬款之利息	528	1,164
其他利息支出	166	—
	<b>11,904</b>	<b>11,466</b>
<b>其他項目</b>		
核數師酬金		
— 本年度	600	760
— 上一年度準備不足	200	—
	<b>800</b>	<b>760</b>
存貨成本	189,717	207,883
物業、廠房及設備之折舊	17,563	30,869
匯兌虧損，淨額	4,762	1,795
物業的經營租賃費用	907	1,551
呆壞存貨撥備	—	5,685
員工成本 (不包括董事酬金)：		
工資及薪酬	32,452	43,295
解僱補償	1,558	2,563
退休計劃供款	987	1,314
	<b>34,997</b>	<b>47,172</b>

## 5. 稅項

本年度由於本集團就稅務而言出現虧損，故並無就香港利得稅作出撥備。

由於中國附屬公司就稅務而言出現虧損，故並無就中國企業所得稅作出撥備。

	本集團	
	二零零七年 千港元	二零零六年 千港元
稅項費用(抵免)包括：		
<b>當期稅項</b>		
香港利得稅：		
以前年度撥備不足(超額撥備)	56	(5,822)
<b>遞延稅項</b>		
暫時性差異之產生及撥回	—	285
本年度稅項費用(抵免)總額	<u>56</u>	<u>(5,537)</u>

## 6. 每股虧損

每股基本虧損乃根據本年度之虧損淨額22,822,000港元(二零零六年：46,972,000港元)及本年度已發行股份之加權平均數868,733,440股(二零零六年：868,733,440股)計算。

於兩個年度內，由於並無潛在已發行普通股，故並無顯示二零零七年及二零零六年之每股攤薄虧損。

## 7. 應收貿易賬款及票據

本集團一般給予貿易客戶30至60日之信貸期。本集團應收貿易賬款及票據(已扣除呆壞賬撥備)之賬齡分析如下：

	本集團	
	二零零七年 千港元	二零零六年 千港元
少於一個月	14,026	16,439
一個月到兩個月	10,181	7,784
兩個月到三個月	2,267	3,756
三個月到六個月	201	126
六個月到一年	340	330
	<u>27,015</u>	<u>28,435</u>

## 8. 貿易及其他應付賬款

	本集團	
	二零零七年 千港元	二零零六年 千港元
貿易應付款項		
應付關聯公司	1,923	—
應付第三者	36,581	50,256
	<u>38,504</u>	<u>50,256</u>
其他應付賬款及應計費用	48,488	47,119
	<u>86,992</u>	<u>97,375</u>

本集團的應付貿易賬款賬齡分析如下：

	本集團	
	二零零七年 千港元	二零零六年 千港元
少於三個月	23,158	12,195
三個月至六個月	5,177	7,451
六個月至一年	2,179	9,044
超過一年	7,990	21,566
	<u>38,504</u>	<u>50,256</u>

其他應付賬款及應計費用包括第三者墊付的貸款13,177,000港元(二零零六年：零港元)，其為無抵押、免息及沒有固定還款期。

## 9. 承擔

### (a) 資本開支承擔

	本集團	
	二零零七年 千港元	二零零六年 千港元
已簽訂合同但未撥備(扣除已付按金)	<u>244</u>	<u>83</u>

### (b) 經營租約承擔

於結算日，本集團按不可撤銷的經營租約應付之將來最低租賃付款總額如下：

	本集團	
	二零零七年 千港元	二零零六年 千港元
一年內	898	150
兩年到五年(包括首尾兩年)	149	—
	<u>1,047</u>	<u>150</u>

## 核數師報告摘要

致股東之核數師報告摘要列載如下：

### 未能發表意見的基礎

- (1) 於上一年度，我們無法就物業、廠房及設備之減值虧損3,515,000港元及撥回減值虧損12,196,000港元是否適當，以及於二零零六年三月三十一日，210,489,000港元之物業、廠房及設備是否已公平列值而作出意見。因此，我們在我們的核數師報告中發出有保留意見，而我們有保留意見之詳情，已在二零零六年年報內詳述。我們先前有所保留之物業、廠房及設備之期初賬面值之任何調整，會對截至二零零七年三月三十一日止年度之業績構成影響。

誠如財務報表附註13內所述，有鑑於 貴集團持續錄得經營虧損，管理層已對其物業、廠房及設備進行減值檢討。然而，我們無法從管理層取得足夠資料，支持有關其對於二零零七年三月三十一日之賬面值為211,155,000港元之物業、廠房及設備之使用價值之評估，因此，我們無法使自己信納，確認減值虧損4,569,000港元及撥回減值虧損12,016,000港元乃屬於適當。因此，我們無法使自己信納於結算日，211,155,000港元之物業、廠房及設備已公平列值，及截至二零零七年三月三十一日止年度之虧損已公平列值。

- (2) 於上一年度，我們無法就財務報表內有關 貴集團在中華人民共和國（「中國」）之銷售部門的資產、負債、收入及開支、現金流量、承擔、或有負債、關聯方交易，以及其他披露事項的完整性及準確性作出意見。因此，我們在我們的核數師報告中發出有保留意見，而我們有保留意見之詳情，已在二零零六年年報內詳述。

貴集團之中國銷售部門之經營業務已經自二零零六年以來大幅削減，因此，其於回顧年度內的交易甚少。然而，由於管理層成員及會計人員之人事變動頻繁，因此，現任管理層無法作出無保留聲明，指於結算日，有關中國銷售部門之所有負債及或有負債均已妥善包括在 貴集團之財務報表內及於其中披露。

因此，我們無法進行我們認為就有關中國銷售部門之負債及或然負債之完整性及準確性而獲得足夠確定所必需之審核程序。

我們無法採用其他滿意之審核程序，使我們信納上文第(1)段及第(2)段所載述之事宜。對上述數字作出任何調整均可能對按 貴公司之資產負債表所記錄之 貴公司於附屬公司之權益、 貴集團於本年度內之虧損以及 貴集團於二零零七年三月三十一日之資產淨值構成嚴重影響。



## 有關持續經營基準之基本不明朗因素

我們在構思意見時，曾考慮財務報表附註2所作出之披露是否足夠，附註2解釋董事現正採取及擬採取以產生足夠流動資金為其營運資金之措施，以及按持續經營基準編製財務報表乃屬適當。

誠如財務報表附註2所詳述，貴集團有賴其銀行及股東之繼續支持。倘若財務報表附註2所詳述之措施能取得成功結果，董事相信於可見將來，貴集團將能夠提供其經營所需之資金，並全數履行到期財務責任。財務報表乃按持續經營基準編製，其有效程度須視乎上述措施之成效而定。財務報表並無包括倘若推行該等措施未能取得成功結果時可能需要作出之任何調整。然而，倘若日後成效不佳，則可能對貴集團之財政狀況構成可能出現之重大不利影響，而此情況則可能影響編製財務報表之持續經營基準。

## 保留意見：未能對財務報表發表意見

鑑於：

- 如「未能發表意見的基礎」一節所述，我們獲得有關上述事宜之憑證有限；及
- 有關持續經營基準所帶來之基本不明朗因素，

均可能導致重大影響，故我們未能就財務報表是否真實而公平地反映貴公司及貴集團於二零零七年三月三十一日之狀況及貴集團截至該日止年度之虧損及現金流量而發表意見。在所有其他方面，我們認為該等財務報表已按照香港《公司條例》之披露規定而妥為編製。

## 股息

董事會不建議派發截至二零零七年三月三十一日止年度的末期股息(二零零六年：無)。

## 管理層討論及分析

### 財務摘要

#### 業績概覽

截至二零零七年三月三十一日止年度內，本集團錄得的營業額為港幣二億一千九百五十萬元，較去年同期之港幣二億三千三百九十萬元下跌6.2%；股東應佔虧損淨額為港幣二千二百八十萬元，而去年同期則錄得虧損淨額港幣四千七百萬元。本集團之每股基本虧損為2.63港仙。

於回顧年度內，本集團並無收購或出售任何主要附屬公司或聯營公司。

## 流動資金和財政資源

於二零零七年三月三十一日，本集團之淨資產跌至港幣二千七百六十萬元，每股資產淨值為3.2港仙。同時，本集團總資產值為港幣二億九千六百二十萬元，其中現金及銀行存款約佔港幣七百九十萬元。本集團的綜合借貸為港幣一億八千一百五十萬元，而負債資產比率由二零零六年三月三十一日的318.1%，上升至二零零七年三月三十一日的656.9%。

## 資本架構

於二零零七年三月三十一日，本集團的主要借貸包括一項由中國銀行深圳市分行寶安支行提供為期一年的銀行貸款，目前該筆貸款的結欠為港幣一億二千萬元，其他銀行貸款港幣一千三百一十萬元以及由一主要股東及關連公司所提供之墊款及貸款合共港幣四千二百八十萬元。

所有借貸均以港幣及美元結算，而借貸之息率分別為浮息及定息。由於市場息率持續上升，加上新增的短期貸款，令回顧年度內的財務費用由去年同期的港幣一千一百五十萬元稍微上升至港幣一千一百九十萬元。

## 集團資產抵押

於二零零七年三月三十一日，本集團賬面值為港幣一億八千三百四十萬元(二零零六年：港幣一億七千二百五十萬元)的若干資產已作為本集團向銀行融資的抵押擔保。

## 資本開支及承擔

本集團將繼續恰當地分配資源用作添置及改善資本性資產，例如添置模具及新的機器，從而提升效率，以配合生產及市場需求。當中所需的資金，主要來自本集團的經營收入，其次來自現有的銀行貸款及融資租約。

## 外幣兌換風險

本集團之貿易收入、貨幣資產及負債以港幣、人民幣及美元為主要結算貨幣。由於港幣仍與美元掛鈎，加上中國政府持續審慎的外匯及貨幣政策，因此本集團所承受的外幣兌換風險並不顯著。

## 業務分部資料

北美洲仍是本集團的第一大市場，佔本集團總銷售額的81.1%。其他市場包括歐洲、香港、中國內地及其他。

## 或然負債

於年結日，本公司之或然負債為本公司向銀行提出的擔保，以便其附屬公司取得銀行信貸額合共港幣一億五千二百五十萬元(二零零六年：港幣一億一千五百六十萬元)，而該筆信貸擔保額並未包括於財務報表之中。有關附屬公司已動用之借貸總額約為港幣一億三千三百一十萬元(二零零六年：港幣八千三百九十萬元)。

## 僱員資料

於二零零七年三月三十一日，本集團僱員有1,517名(二零零六年：2,025名)，分佈在香港及內地的辦公室及廠房。通達工業按員工的個人職責、資歷、經驗及表現而發放數額具競爭力之酬金。本集團為員工舉辦各項課程，包括管理技巧工作坊、資訊交流研討會、在職培訓及職安課程。

本集團設有購股權計劃，惟回顧年度內本集團並無授予任何購股權。本集團除向大部分員工發放已同意的薪酬待遇，即相等於一個月薪金之額外酬金外，並沒有發放年終花紅。

回顧年內，員工支出合共港幣三千六百八十萬元(二零零六年：港幣五千零二十萬元)，較去年同期減少26.7%。

## 業務回顧

截至二零零七年三月三十一日止年度，本集團錄得股東應佔虧損淨額港幣二千二百八十萬元，主要是由於銷售持續呆滯及原材料價格上升，以致生產成本上漲。廣東省勞工成本上升及勞工短缺問題，進一步削弱本集團之盈利。

於回顧年度，本集團繼續面對嚴峻挑戰。本集團之主要市場持續疲弱，對家居產品的需求放緩，市場競爭仍然激烈。本集團遂將焦點放在邊際利潤較高的產品如金屬硅橡膠烤焙器、硅橡膠烤焙器及原件生產產品，並減少接受低邊際利潤的訂單。

截至二零零七年三月三十一日止年度，來自國際之營業額由去年的港幣二億一千四百萬元下跌5.4%至港幣二億零二百五十萬元。回顧年度，美國營業額由去年的港幣一億八千一百八十萬元下跌7.9%至港幣一億六千七百五十萬元。加拿大銷售額由去年的港幣七百六十萬元上升38.2%至港幣一千零五十萬元。歐洲銷售額則由去年的港幣一千二百八十萬元下跌至港幣一千零四十萬元。持續高企的油價對這些市場的家居產品需求造成負面影響。為提升利潤質素，本集團集中處理邊際利潤高及付款條件良好的訂單，這亦導致銷售額下跌。

## 前景

展望未來，本集團面對三大挑戰，分別是原料及勞工成本上漲、人民幣逐漸升值，以及股東對本集團改善盈利的期望。首兩項為宏觀經濟環境轉變之結果，並對後者構成影響。於內地設廠，本集團無法扭轉宏觀經濟環境，但我們會審時度勢，為股東尋求有利回報。

本集團將以創新、成本控制及高效率三大策略來面對宏觀環境轉變。

身為亞洲最大的家庭用品製造商之一，本集團一直強調創新。本集團的產品開發及市場推廣隊伍在產品設計及推廣方面均具無限創意。憑藉我們的創新能力，本集團定能生產出適合市場需要之產品，從而提升價格及毛利率。

成本控制也是我們改善盈利的重要方法。除了縮減人手來提升效率外，本集團將會致力向員工灌輸節省成本、提升效率的意識。隨著眾多成本監控的措施逐步落實，我們有信心能把生產及行政成本維持在富競爭力的水平。

自新管理層上任後，本集團即實施一系列的提升營運效率措施，及由上至高級管理層，下至生產線的各個層面減少浪費。我們會全力以赴，務求在提升效率方面做得更好。

隨著以上種種措施落實，本集團相信很快便能夠轉虧為盈，達到股東的期望。

本集團過去十年的經驗，展示了一間從事製造業的上市公司如何在艱難的經營環境中為未來努力奮鬥。我們確信倚靠中國繁榮的經濟及香港社會的柔韌性，香港已踏上復蘇之路。本集團經歷過去多番變更亦重上正軌，迎接美好將來。

#### **購買、出售或贖回本公司之上市證券**

於本年度內，本公司或其任何附屬公司概無購買、出售或贖回本公司之任何上市證券。

#### **審核委員會**

本公司審核委員會已與本公司之外部核數師審閱本集團截至二零零七年三月三十一日止年度之全年業績。

#### **遵守上市規則企業管治常規守則之規定**

董事認為，除以下所述外，本公司於截至二零零七年三月三十一日止年度期間一直遵守聯交所頒布上市規則附錄十四所載之企業管治常規守則：

守則條文第A.2.1條規定，主席與行政總裁的角色應有區分，並不應由一人同時兼任。在前任行政總裁於二零零六年八月一日辭任前，主席與行政總裁的角色有所區分，並非由一人同時兼任。自此以來，主席徐進先生一直擔任本公司臨時行政總裁，直至有關空缺由合適人選填補為止。本公司認為，此項安排僅屬暫時性質，而本公司現正物色合適人選擔任本公司行政總裁。

守則條文第B.1.4條附註1規定，薪酬委員會之職權範圍應可供索閱，並刊載於公司網站。惟由於本公司網站並未更新，因此，於回顧年度內並未刊載有關職權範圍。本公司已更新其網站，由二零零七年四月開始加入薪酬委員會之職權範圍。

守則條文第C.3.4條附註1規定，審核委員會之職權範圍應可供索閱，並刊載於公司網站。惟由於本公司網站並未更新，因此，於回顧年度內並未刊載有關職權範圍。本公司已更新其網站，由二零零七年四月開始加入審核委員會之職權範圍。

### 資產負債表日後事項

於二零零七年六月二十七日，本公司訂立一項有條件配售協議，以配售本金額最多合共26,000,000港元之零票息可換股債券，到期日為可換股債券發行日期（「發行日期」）後滿十八個月之日（「到期日」）。每份可換股債券可按每股0.15港元的行使價兌換為一股普通股。各債券持有人無權接收召開本公司任何股東大會之通告或出席本公司任何大會或於會上投票。

倘若可換股債券或其任何部分並無兌換為普通股，則本公司有權於緊隨發行日期後當天起至到期日止期間隨時按所贖回的可換股債券本金額10%的溢價贖回全部或部分尚未償還的可換股債券。

### 核數師的工作範圍

有關初步公佈本集團截至二零零七年三月三十一日止年度的業績的數字，已經獲本集團的核數師馬賽會計師事務所有限公司（「核數師」）確認為與本集團本年度的經審核綜合財務報表內所列載的金額一致。核數師就此而言的工作，並不構成根據由香港會計師公會所發出的香港核數準則、香港審閱委聘準則或香港保證委聘準則所述的保證委聘，因此，核數師對本初步公佈並無給予任何保證。

### 刊發進一步資料

本公司的二零零七年報載有《上市規則》附錄十六所規定的所有資料，其將會在適當時候在香港聯合交易所有限公司及本公司的網站上登載。

承董事會命  
徐進  
主席

香港，二零零七年七月二十三日

於本公佈發表日期，董事會由執行董事徐進先生（主席），非執行董事劉建漢先生，以及獨立非執行董事何誠穎先生、陳文深先生及張翹楚先生組成。

\* 僅供識別